


**COMUNE DI POZZA DI FASSA**  
**COMUN DE POZA**

PROVINCIA DI TRENTO / PROVINZIA DE TRENT

**Verbale di deliberazione / Verbal de deliberazion n. 57**  
**del Consiglio comunale / del Consei de Comun**

 Adunanza di prima convocazione – Seduta pubblica  
 Adunanza de pruma convocazion - Sentèda publica

**OGGETTO: Variazioni alle dotazioni di competenza del Bilancio annuale per l'Esercizio Finanziario 2014.**
**SE TRATA: Mudamenc te la dotazions de competenza del Bilanz anuèl per l'Ejercizie Finanzièl 2014.**

 L'anno **duemilaquattordici** addì **ventidue** del mese di **ottobre** alle ore **18.00**, nella sala delle riunioni, a seguito di regolari avvisi, recapitati a termine di legge, si è convocato il Consiglio comunale.

 L'an **doimilecatordesc** ai **vintedoi** del meis de **otober** da les **18.00**, te sala de la adunanzas, dò aer manà fora avis regolèr descheche perveit la lege, se bina adum l **Consei de Comun**.

Presenti i signori / Tol pèrt i Segnores:

DELLAGIACOMA TULLIO Sindaco/Ombolt

FLORIAN GIULIO

MATTEVI RENATA

LORENZ FAUSTO

DORICH FRANCESCA

ZULIAN BERNARDINO

DELUCA GIORGIO

PEZZEI LORENZO

RASOM NICOLA

GABRIELLI PAOLO

CLOCH ALESSANDRA

BERNARD NORBERT

BERNARD ALESSANDRO

CINCELLI FERNANDO

BATTISTI LARA

Presenti Tol pèrt	Assenti / No tol pèrt	
	giust. giust	ingiust. no giust.
X		
X		
X		
X		
X		
X		
X		
	X	
X		
X		
X		
X		
X		
X		

Assiste il Segretario comunale supplente signora

Tol pèrt e verbalisea l Secretèr de Comun suplent signora

dott.ssa / dr.a CHIARA LUCHINI

 Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor / Zertà che l numer de chi che tol pèrt l'é legal, l signor **TULLIO DELLAGIACOMA** nella sua qualità di / desche **SINDACO / OMBOLT**

 assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'oggetto suindicato, posto al n. **3** dell'ordine del giorno. / tol sù la funzion de president e declarea che la sentèda la é orida per fèr fora l'argument dit de sora, metù al n. **3** de l'orden del dì.

**REFERTO DI PUBBLICAZIONE**

(Art. 79 – D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L e ss. mm. e ii.)

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**

(Art. 79-D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L e m. e i.f.d.)

 Certifico Io sottoscritto Segretario comunale supplente, su conforme dichiarazione del Messo, che copia del presente verbale viene pubblicata il giorno/  
 Gé sotscrit Secretèr de Comun suplent, conforma la declarazion del Suté, zertifichèe che copia de chest verbal vegn publichèda ai

**27.10.2014**

 all'albo telematico del Comune sul sito [www.albotelematico.tn.it](http://www.albotelematico.tn.it) ove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.

 te l'Albo telematic del Comun sul sit [www.albotelematico.tn.it](http://www.albotelematico.tn.it) olache la restarà tachèda fora 10 dis alalongia.

 Addì/Ai, **27.10.2014**

 IL SEGRETARIO COMUNALE  
 SUPPLENTE

 L SECRETÈR DE COMUN  
 SUPLENT

F.to dott.ssa / dr.a Chiara Luchini

Oggetto: Variazioni alle dotazioni di competenza del Bilancio annuale per l'Esercizio Finanziario 2014.

*Se trata: Mudamenc te la dotazions de competenza del Bilanz anuèl per l'Ejercizie Finanzièl 2014.*

Il Relatore riferisce che occorre provvedere, per sopravvenute esigenze, a nuove o maggiori spese per l'esercizio corrente, alle quali non può farsi fronte con prelievi dal fondo di riserva ordinario;

*L Relator fêsc a saer che, per besegnes entravegnui, l'é debesegn de se cruzièr de neva o maor speises per l'ejercizie en cors, a cheles che no se pel fêr front coi prelevamenc dal fon de rerserva ordenèr;*

Sulla base della proposta e della relazione formulate dall'Ufficio di Ragioneria comunale, il Relatore fa presente che si rende necessario introdurre le conseguenti variazioni nel bilancio stesso:

*Aldò de la proponeta e de la relazion metudes jù da l'Ofize di Conc de Comun, l Relator met dant che ge vel meter ite chisc mudamenc tel bilanz medemo:*

	Competenza/Competenza
<b>Le maggiori entrate ammontano complessivamente a.....</b> <i>La maor entrèdes les é en dut de</i>	€ 319.330,02
<b>Le minori spese ammontano complessivamente a .....</b> <i>La mendra speises les é en dut de</i>	€15.000,00
<b>Totale delle variazioni in aumento dell'attivo e in diminuzione del passivo.....</b> <i>Mudamenc en dut tel smaorament de l'atif e tel smendrament del passif</i>	<b>€ 334.330,02</b>
<b>Le minori entrate ammontano complessivamente a .....</b> <i>La mendra entrèdes les é en dut de</i>	€ 227.000,00
<b>Le maggiori spese ammontano complessivamente a .....</b> <i>La maor speises les é en dut de</i>	€107.330,02
<b>Totale delle variazioni in diminuzione dell'attivo e in aumento del passivo .....</b> <i>Mudamenc en dut tel smendrament de l'atif e tel smaorament del passif</i>	<b>€ 334.330,02</b>

Dopo esauriente discussione;

*Dò aer rejonà n muie en cont de chest argoment;*

## IL CONSIGLIO COMUNALE

## L CONSEI DE COMUN

UDITA la relazione del Relatore;

*SCUTÀ la relazion del Relator;*

VISTA la proposta di variazione del Bilancio di Previsione di competenza per l'esercizio in corso, predisposta dall'Ufficio Ragioneria e articolata nel dettaglio negli allegati prospetti contabili n. 1 e n. 2;

*VEDÛ la proponeta de mudament del Bilanz de Previjion de competenza per l'ejercizie en cors, metuda jù da l'Ofize di Conc e spartida fora tel detai ti prospec di conc n. 1 e n. 2 enjonté;*

VISTI il Bilancio di Previsione per l'esercizio finanziario 2014, la Relazione previsionale e programmatica e il Bilancio pluriennale 2014/2016, approvati con delibera del Consiglio Comunale n. 22 dd. 09.04.2014, esecutiva ai sensi di legge;

*VEDÛ l Bilanz de Previjion per l'ejercizie finanzièl 2014, la Relazion de previjion e de programazion e l Bilanz Plurianuèl 2014/2016, aproé co la delibera del Consei de Comun n. 22 dai 9.04.2014, esecutiva aldò de la lege;*

RITENUTO necessario procedere in merito;

VISTO l'art. 6 del D.P.G.R. 27 ottobre 1999 n. 8/L;

VISTO il Regolamento di Contabilità del Comune di Pozza di Fassa approvato dal Consiglio comunale con la deliberazione n. 62 del 21.12.2000 e le sue modifiche ed integrazioni;

VISTO il parere del Revisore dei Conti espresso in data 16 ottobre 2014, acquisito al protocollo comunale lo stesso giorno al n. 10434;

VISTO il Testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento contabile e finanziario nei comuni della Regione Autonoma Trentino Alto Adige approvato con D.P.G.R. 28 maggio 1999 n. 4/L, modificato dal D.P.Reg. 1.2.2005 n. 4/L;

VISTO il Regolamento di attuazione dell'ordinamento contabile e finanziario approvato con D.P.G.R. 27 ottobre 1999 n. 8/L;

VISTO l'allegato parere di regolarità tecnico-amministrativa espresso sulla proposta di deliberazione ai sensi dell'art. 81 del T.U.LL.RR.O.C. approvato con D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L;

VISTO altresì l'allegato parere di regolarità contabile espresso sulla proposta di deliberazione sempre ai sensi dell'art. 81 del T.U.LL.RR.O.C. approvato con D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L;

RITENUTO necessario dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 79, 4° comma, del T.U.LL.RR.O.C. approvato con D.P.Reg. 1.2.2005, n. 3/L, per l'urgenza di provvedere in merito;

VISTO il T.U.LL.RR.O.C. approvato con D.P.Reg. 1.2.2005, n. 3/L;

DOPO dibattito nei termini di cui al processo verbale della seduta;

SU conforme invito del Presidente;

CON voti favorevoli n. n 14, contrari n. 0, astenuti n. 0, legalmente espressi per alzata di mano dai n. 14 Consiglieri presenti e votanti

## **DELIBERA**

1. di approvare, per i motivi in premessa esposti, le variazioni alle previsioni attive

*CONSCIDRÀ che sie de ùtol e debesejn jir inant en cont de chest;*

*VEDÙ l'art. 6 del D.P.J.R. dai 27 de otober del 1999 n. 8/L;*

*VEDÙ l Regolament de contabilità del Comun de Poza aproà dal Consei de Comun co la deliberazion n. 62 dai 21.12.2000 e sia mudazions e integrazions;*

*VEDÙ l parer del Revisor di Conc dat jù ai 16 de otober del 2014, registrà tel Protocol de Comun la medema dì col n. 10434;*

*VEDÙ l Test unich de la leges regionèles en cont de l'ordenament contàbol e finanziaìl ti Comuns de la Region Autonoma Trentin-Sudtiroìl aproà col D.P.J.R. dai 28 de mé del 1999 n. 4/L, mudà dal D.P.Reg. da l'1.2.2005 n. 4/L;*

*VEDÙ l Regolament de atuazion de l'ordenament contàbol e finanziaìl aproà col D.P.J.R. dai 27 de otober del 1999 n. 8/L;*

*VEDÙ l parer de regolarità tecnic-amministrativa chiò enjontà, dat jù su la proponeta de deliberazion aldò de l'art. 81 del T.U.L.R.O.C., aproà col D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L;*

*VEDÙ ence l parer de regolarità di conc chiò enjontà, dat jù su la proponeta de deliberazion semper aldò de l'art. 81 del T.U.L.R.O.C., aproà col D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L;*

*VEDÙ l besegn de declarèr chest provediment en doura da sobito aldò de l'art. 79, coma 4, del T.U.L.R.O.C., aproà col D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L, per la prescia de jir inant en cont de chest;*

*VEDÙ l T.U.L.R.O.C. aproà col D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L;*

*DÒ che l'é stat descoret fora l'argument descheche vegn scrit tel verbal de la sentèda;*

*ALDÒ de l'envit del President;*

*CON 14 stimes a favor, 0 de contra, 0 no dates jù, palesèdes co la man uzèda dai 14 Conseieres che à tout pèrt e che à lità*

## **DELIBERA**

1. de aproèr, per la rejons scrites dantfora, la mudazions te la previjions atives e

e passive del Bilancio per l'Esercizio Finanziario 2014, quali risultano dagli allegati n. 1 e n. 2 facenti parte integrante e sostanziale della presente deliberazione;

2. di dare altresì atto che in conseguenza delle variazioni apportate si intendono parimenti modificati la relazione previsionale e programmatica 2014/2016 e il bilancio pluriennale 2014/2016;
3. di modificare, per i motivi di cui in premessa, il Programma generale delle opere pubbliche 2014/2016 approvato con delibera del Consiglio Comunale n. 22 dd. 09.04.2014 esecutiva ai sensi di legge, introducendo le seguenti variazioni:
  - il Cap. 28103 Art. 502 Int. 201.00 denominato "Interventi di manutenzione straordinaria alla viabilità comunale" viene rimpinguato per € 20.000,00 in quanto è necessario finanziare alcuni piccoli interventi straordinari non previsti al momento della redazione del Bilancio di Previsione 2014;
  - al Cap. 28205 Art. 502 Int. 201.00 "Adeguamento e sistemazione dell'impianto di illuminazione pubblica" viene stanziato un ulteriore importo di € 14.330,02 necessario per rifare l'impianto di illuminazione pubblica in Strada Maestra Paolina;
  - al Cap. 29403 Art. 502 Int. 201.00 "Interventi di manutenzione straordinaria rete idrica e fognaria" vengono stanziati ulteriori € 45.000,00 necessari per finanziare i lavori di sostituzioni del ramale dell'acquedotto in Piazza de Bufaure, in Troi de Col da Prà e in Strada Dolomites di fronte all'Albergo Trento;
4. di dare atto che con la presente variazione non si altera il pareggio finanziario di bilancio e vengono rispettati tutti gli equilibri stabiliti in bilancio per la copertura delle spese correnti e il finanziamento degli investimenti;
5. di prendere atto che con provvedimento successivo si provvederà a effettuare le opportune e conseguenti modifiche al Piano

*passives del Bilanz per l'Ejercizie Finanzièl 2014, descheche vegn fora da la enjontes n. 1 e n. 2 e che les fêsc pèrt en dut e per dut de chesta deliberazion;*

2. *de dèr ence at che aldò di mudamenc fac vegn conscidrà te la medema maniera mudé fora ence la relazion de previjion e de programazion 2014/2016 e l bilanz plurianuèl 2014/2016;*
3. *de mudèr fora, per la rejons scrites dantfora, l Program generèl di lurieres publics 2014/2016 aproà co la deliberazion del Consei de comun n. 22 dai 9.04.2014 esecutiva aldò de la lege, metan ite chisc mudamenc:*
  - *sul Cap. 28103 Art. 502 Int. 201.00 che à inom "Intervenc de manutenzion straordenèra de la viabilità de comun" vegn enjontà € 20.000,00 ajache fêsc besegn finanzièr dotrei pìcoi intervenc straordenères che no i era stac pervedui canche l'é stat metù jù l Bilanz de Previjion 2014;*
  - *sul Cap. 28205 Art. 502 Int. 201.00 "Adatèr e comedèr l'impiant de enlumenazion publica" vegn stanzià n auter emport de € 14.330,02 che serf per fèr da nef l'impiant de enlumenazion publica su la Strada Maestra Paolina;*
  - *sul Cap. 29403 Art. 502 Int. 201.00 "Intervenc de manutenzion straordenèra del bosserlait e de la rei de la èghes pazes" vegn metù a la leta etres € 45.000,00 che l'é de besegn per finanzièr i lurieres pervedui per mudèr fora la tubazions del bosserlait te Piazza de Bufaure, sun troi de Col da Pra e te strada Dolomites visavì l'hotel Trento;*
4. *de dèr at che con chesta mudazion no vegn mudà l balanzament finanzièl de bilanz e vegn respetà duc i equilibries stabili tel bilanz per corir la speises ordenères e l finanziament di investimenc;*
5. *de tor at che con n provediment che vegn dò se se cruziarà de meter a jir la mudazions adatèdes e che vegn cà tel Pian Esecutif de Gestion;*

Esecutivo di Gestione;

6. di dichiarare con separata votazione unanime il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 79, 4° comma, del T.U.LL.RR.O.C. approvato con D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L, per l'urgenza di provvedere in merito;
7. avverso la presente deliberazione è ammesso:
  - ◆ opposizione alla Giunta comunale, entro il periodo di pubblicazione, ai sensi dell'art. 79, comma 5, del D.P.Reg. 1.2.2005, n. 3/L;
  - ◆ ricorso straordinario al Capo dello Stato entro 120 giorni, ai sensi dell'art. 8 del D.P.R. 24.11.1971 n. 1199;
  - ◆ ricorso giurisdizionale al T.A.R. entro 60 giorni, ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs 2.7.2010 n. 104.

Uff.Rag./CD/cd

6. *de declarèr con na litazion separèda e con duta la stimes a una chest provediment en दौरa da sobito aldò de l'art. 79, coma 4 del T.U.L.R.O.C. aproà col D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L, per la prescia de jir inant en cont de chest;*
7. *contra chesta deliberazion vegn ametù:*
  - ◆ *oposizion a la Jonta de Comun tel temp de publicazion aldò de l'art. 79, coma 5, del D.P.Reg. da l'1.2.2005 n. 3/L;*
  - ◆ *recors straordenèr al President de la Republica dant che sie fora 120 dis, aldò de l'art. 8 del D.P.R. dai 24.11.1971, n. 1199;*
  - ◆ *recors giurisdizionèl al T.A.R. dant che vae fora 60 dis, aldò de l'art. 29 del D.Lgs. dai 2.7.2010, n. 104.*

Data lettura del presente verbale, viene approvato e sottoscritto  
*Let jù, chest verbal vegn aproà e sotscrit*

Il Sindaco /L'Ombolt  
F.to Tullio Dellagiacoma

Il Segretario Supplente/L Secretèr Suplent  
F.to dott.ssa Chiara Luchini

---

---

Copia conforme all'originale, in carta libera per uso amministrativo.  
*Copia aldò de l'originèl, sun papier zenza bol per doura aministrativa.*

Li/Ai, 27 ottobre 2014 / 27 de otober del 2014

Visto/Vedù: Il Segretario Supplente/L Secretèr Suplent

---

---

#### CERTIFICATO DI ESECUTIVITA' /ZERTIFICAT DE METUDA EN DOURA

Si certifica che la presente deliberazione è stata pubblicata nelle forme di legge all'albo pretorio senza riportare, entro dieci giorni dall'affissione, denunce di vizi di illegittimità o incompetenza.

*Vegn zertificà che chesta deliberazion é stata publichèda te la formes de lege te l'albo de comun zenza che sie ruà denunzies perché no legìtima o no competente dant che sie fora diesc dis da sia publicazion.*

Il Segretario Supplente/L Secretèr Suplent

Addi/Ai \_\_\_\_\_

☒ La presente deliberazione è stata dichiarata immediatamente eseguibile, ai sensi quarto comma dell'art. 79 del D.P.Reg. 1.2.2005, 3/L e ss. mm. e ii..

*Chesta deliberazion vegn declarèda sobito da meter en doura, aldò del quarto coma de l'art. 79 del D.P.Reg. da l'1.2.2005, n. 3/L e m. e i.f.d..*

Il Segretario Supplente/L Secretèr Suplent  
F.to dott.ssa Chiara Luchini

Li/Ai, 27 ottobre 2014 / 27 de otober del 2014